

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

nammāzvār aruḷicceyda tiruvāymozi

9.8 – arukkum vinai

This document has been prepared by

Sunder Kidāmbi

with the blessings of

śrī raṅgarāmānuja mahādēśikan

His Holiness śrīmad āṇḍavan śrīraṅgam

śrīḥ
śrīmatē rāmānujāya namaḥ
śrīmatē nigamāntamahādēśikāya namaḥ

9.8 – arukkum vinai

‡ arukkum vinai āyina ★
āgattavanai ★
niruttum manattonriya ★
śindaiyinārkkku ★
veri ttaṇ malar ccōlaigal śūz ★
tirunāvāy ★
kuṟukkum vagai uṇḍu kolo ★
koḍiyērkē || 9.8.1 ||

koḍi ēr idai ★
kōganagattaval kēlvan ★
vaḍi vēl taḍam kaṇ ★
maḍa ppinnai maṇālan ★
neḍiyān urai śōlaigal śūz ★
tirunāvāy ★
aḍiyēn aṇuga pperu nāl ★
evai kolo ! || 9.8.2 ||

evai kol aṇuga pperunāl ★
enreppōdum ★
kavai il manam inri ★
kaṇṇīrgal kaluzvan ★
navai il tirunāraṇan śēr ★

tirunāvāy ★
 avaiyuḷ pugalāvadu ★
 ōr nāl ariyēnē || 9.8.3 ||

nāl ēl ariyēn ★
 enakkullana ★
 nānum mīlā aḍimai ppaṇi ★
 śeyya ppugundēn ★
 nīl ār malar ccōlaigaḷ śūz ★
 tirunāvāy ★
 vāl ēy taḍam kaṇ ★
 maḍa ppinnai maṇālā ! || 9.8.4 ||

maṇālan malar maṅgaikkum ★
 maṇ maḍandaikkum ★
 kaṇṇālan ★
 ulagattuyir tēvargaṭkellām ★
 viṇṇālan virumbi uraiyum ★
 tirunāvāy ★
 kaṇ āra kkalikkinṛadu ★
 iṅgenru kol kaṇḍē || 9.8.5 ||

kaṇḍē kalikkinṛadu ★
 iṅgenru kol kaṇgaḷ ★
 toṇḍē unakkāy ozindēn ★
 turiśinri ★
 vaṇḍār malar ccōlaigaḷ śūz ★
 tirunāvāy ★

koṇḍē uraiginra ★
em kōvalar kōvē || 9.8.6 ||

kōvāgiya mā valiyai ★
nilam koṇḍāy ★
tēvāśuram śeṭṭṟavanē ! ★
tirumālē ★
nāvāy uraiginra ★
en nāraṇa nambī ★
āvā aḍiyān ★
ivan enṟarulāyē || 9.8.7 ||

arulādozivāy ★
arul śeydu ★
aḍiyēnai pporul ākki ★
un pon aḍi kkīz ppuga vaippāy ★
marulē inṟi ★
unnai en neṇjattiruttum ★
terulē taru ★
ten tirunāvāy en tēvē ! || 9.8.8 ||

tēvar munivarkkenṟum ★
kāṇḍarkariyan ★
mūvar mudalvan ★
oru mū ulagāli ★
tēvan virumbi uraiyum ★
tirunāvāy ★

yāvar aṇuga pperuvār *
ini andō ! || 9.8.9 ||

andō ! aṇuga pperunāl *
enreppōdum *
śindai kalaṅgi *
tirumāl enrazaippan *
kondār malar ccōlaigaḷ śuz *
tirunāvāy *
vandē uraiginra *
emmā maṇi vaṇṇā ! || 9.8.10 ||

‡ vaṇṇam maṇi māḍa *
nal nāvāy ullānai *
tiṇṇam madil *
ten kurugūr ccaḍagōban *
paṇ ār tamiz *
āyiratti ppattum vallār *
maṇ āṇḍu *
maṇam kamazvar malligaiyē || 9.8.11 ||

aḍivaravu — arukkum koḍiyē evaigol nālēl maṇālan kaṇḍē kōvāgiya
arulādu tēvar andō vaṇṇam malligai

arukkum vinai muṭriṭru
nammāzvār tiruvaḍigalē saraṇam